

මුණික **¶ ල්ජාම්' ලබූ දෑයයාග : දාණු**වා

සුනිසිසිපෞඛ්,බසුසස්හත්මක්, ම්නූමාණිති, බනුසුහ ඔනු, ලෙසුසුසි දිනසේ නො,





අපේමක සිම්පූ ජි ලිලසුජි

Journal of Literary, Culture & Language Studies

Vol. 19 - Issue. 03 - Spl. Edition - March 2022 - ISSN No.: 2456-4702

ම්පාර් ලාක්ෂ්ර - නිද්යාව

७०७ए ഈ ഔతీయ సదస్స 8-4ഞ്ജുമ്മമ്മ



ప్రభుత్వ డిగ్రీ కళాశాల, చేబ్రోలు, గుంటూరు జిల్లా, ఆంధ్రప్రదేశ్. ప్రభుత్వ డిగ్రీ కళాశాల, కోవూరు, నెల్లూరు జిల్లా, ఆంధ్రప్రదేశ్.

ತಲುಗು ನಾಕಾ**ತ್ಯ**೦ – ಮೆಕಾಳ

ಅಂಠರ್ಜ್ಞಲ ಜಾತಿಯ ಸದಸ್ಸು ಪ್ರತ್ಯೆಕ ಸಂಕಿಕ

భావవీణ ప్రత్యేక సంచిక

ISSN No.: 2456-4702

RNI No. APTEL/2003/12253

UGC CARE - Journal - Arts & Humanities

ప్రథమ ముద్రణ : **మార్చి 2022**

ప్రతులు : 500

కాపీలకు : డ్రుభుత్వ డిగ్రీ కళాశాల : చేట్రోలు & శ్రీ వై.కె.ఆర్ & కె. ద్రుభుత్వ డిగ్రీ

కళాశాల : కోవూరు

గమనిక : ఈ సంచికలోని వ్యాసకర్తల అభిప్రాయములతో సంపాదక వర్గమునకు

సంబంధం లేదు - సంపాదకవర్గం.

ఎడిటోరియల్ చిరునామా : హోలీ హౌస్ అపార్ట్రైమెంట్స్, పోస్టల్ కాలనీ, 4వ లైను,

గుంటూరు - 522 002.

డి.టి.పి & ప్రింటింగ్ : తెనాలి ప్రకాష్, జి.యల్.ఎస్. గ్రాఫిక్స్, లేమల్లె,

అమరావతి మండలం, గుంటూరు జిల్హా. సెల్ : 9494 660 509.

ISSN No. : 2456-4702 - RNI No. APTEL/2003/12253	under Arts and Frankling	Jaicgory
61. వాల్మీకి రామాయణంలో మంథర	- ఏ. మృణాళిని	243
62. రాయలసీమ కథలు - దళిత స్త్రీ పాత్రల విశ్లేషణ	- యం. భైరవేశ్వర	246
63. రాయలసీమ కథలు - స్ట్రీ	- ಯಂ. శోభారాಣಿ	249
64. స్త్రీవ్రాదం - భాష, అభివ్యక్తి రీతులు	- యం. కోటిశ్వరులు	252
65. ఆంధ్ర మహాభారతంలో గాంధారి	- కోష్టు గోవిందరావు	258
66. అడకత్తెర నవల - అన్నపూర్ణ పాత్ర చిత్రణ	- ಬಿ. రాజశేఖర్	262
67. 'ఇంద్రగంటి' వారి 'జీవనరాజకీయం'లో స్థతిబింబించే స్రీవాద	దృక్పథం - దాసరి రమేష్	265
68. భారతీయ సంస్కృతిలో స్థ్రీ	- ఎక్కలదేవీ మోహనకృష్ణ భార్గవ	267
69. ఆంధ్ర మహాభారతం ద్ౌపది	- కాకర్ల చిన్న ఓబులేసు	271
70. సత్య నిరూపణలో మేటి మన శాకుంతల	- బి. సైదారావు	274
71. కంబరామాయణం - సీత సుందరకాండ	- చక్రహరి రమణ	278
72. పాల్కూరి సోమనాథుని సాహిత్యంలో - డ్రీ	- బూర్గుల స్వరూప	281
73. మొల్ల రామాయణము - పాత్రల చిత్రణ	- డా॥. బి. మల్లికార్జున రాజు	283
74. రాయలసీమ కథ - శ్రామిక మహిళ	- తమ్మిశెట్టి వెంకటనారాయణ	286
75. విషాద మాధవి పద్యకావ్యం - స్త్రీ వాదం	- తంగి ఓగేశ్వరరావు	291
76. ఆంధ్ర మహాభారతం - స్త్రీ పర్వం (గాంథారి పాత్ర చి	త్రణ) - డా॥. గుంటుపల్లి గౌరి	297
77. యోగి వేమన శతకంలో వర్ణించబడిన స్ర్తీ	- డా။. రత్నశేఖర్ కట్టె <mark>ప</mark> ోగు	302
78. రామాయణకాలంలోని మహిళ	- డా။. దండెబోయిన పార్వతీదేవి	307
79. 'వొంతు' కథల సంపుటి - స్ర్తీల సమస్యల చిత్రణ	- డా॥. పి. జయచంద్రుడు	311
80. భారతంలోని ద్రౌపది భూలోక లక్ష్మి	- యం. భీమయ్య	315
81. నేలదిగిన వాన నవల - స్ర్తీ పాత్రలు	- డా॥. జి. పార్వతి	319
82. పాలగుమ్మి కథల్లో స్ట్రీ	- డా॥. నల్లపనేని విజయలక్ష్మి	323
83. జ్ఞాన తులసి ''కౌసల్య"	- డా11. శ్రీపాద స్త్రామహాలక్ష్మీ	327
	సత్యవతీ ేపరమాంబ	
84. ధీరనాయిక రుక్మిణి	- డా။. జి. వెంకటలక్ష్మి	331
	- ಗಂಜಿ ಕಕಿಧರ್	
85. మట్టి మొగ్గలు కథా సంపుటి - ట్ర్ జీవన చిత్రణ	- డి. విశ్వనాథ్	334
86. పోతన భాగవతంలోని ధీరోదాత్త ద్రజ్ఞా స్ర్మీమూర్తుల	- కె. మాధవి	337
87. ''తొలి కథకురాలు - భండారు అచ్చమాంబ''	- పట్టు గాయత్రి	341
88. కిన్నెరసాని పాటల్లో స్త్రీ జీవిత చిత్రణ	- డా॥. వై. వి. సిహెచ్. లీలాపద్మజ	350
89. అనంత కథానిక భీష్ముడు సింగమనేని కథలు-స్త్రీ అస్తిత్వ స్పృష	ూ - డా11. బత్తల అశోక్ కుమార్	353

పోతన భాగవతంలోని భీరోందాత్త ప్రజ్ఞా స్త్రీమూర్తుల

వ్యక్తిత్వములు - విశ్లేషణ

– 🔾 మాధ్రు, తెలుగు అధ్యాపకురాలు, అన్నవరం సత్యవతీ దేవి ప్రభుత్వ మహిళా కళాశాల (స్వయంప్రతిపత్తి), కాకినాడ, కడప.

శ్రీముద్రామాయణ భారత భాగవత వురాణేతి హాసములు భారతదేశం మానవాళికి అందించిన అపూర్వ నిధులు. భూమి మీద మానవులు ఉన్నంత కాలం జీవన గమనానికి కరదీపికలై ధర్మ పథాన్ని నిద్దేశిస్తూ, ఆశ్రయిం చిన వారికి కల్పవృక్షములై కామితార్థములను ప్రసాదీస్తూ ఉన్నాయి. చరిత్ర కందనంత ప్రాబీన కాలములోనే వేదముల పరమార్థాన్ని అరచేతిలో వెన్నముద్ద రీతిగా అందించటానికి అవతరించిన ఈ మహేతిహాసములు ప్రపంచ వాజ్మయ చరిత్రలోనే 'నభూతో నభవిష్యతి'. ఎన్నో భాషలలో నికి అనువాదాలు, వ్యాఖ్యానాలతో మహోన్నతంగా అలరారుతున్నాయి. యుగాలు గతించినా, తరాలు మారినా ఎప్పటికీ మారని శాశ్వత సత్యములను, సర్వ కాలీన సర్వ జనీన ధర్మములను బోధిన్తూ నేటికీ నిత్య నూతనంగా విరాజిల్లుతూనే ఉన్నాయి.

శ్రీమద్భాగవతం సంస్కృతంలో మహర్షి బాద రాయణుడు రచించిన అష్టాదశ పురాణములో ఒకటిగా ద్రసిద్ధి పొందింది. భారతకథానంతరము జరిగిన పరిణామాలతో ప్రారంభమై శ్రీకృష్ణ భగవానుని దివ్య లీలా విలానముల వర్ణనములతో భక్త జనులకు ఉపా ధేయముగా ఎన్నో పుణ్య చరిత్రలకు ఆలవాలమైనది భాగవతము. ఒకప్పటి ఆర్యావర్తములో వాస్తవముగా నంభవించిన సంఘటనలనే వ్యానుడు పురాణ రూపములో ప్రవచించాడు. దానినే శ్రీ శుక మహర్షి పరీక్షిత్తునకు వినిసించాడు. ఆ సంస్కృత భాగవతమును క్రీ.శ. 15 వ శతాబ్దికి చెందిన కవి, సహజపండితుడు అయిన పోతన ఆంధ్రికరించాడు. పోతన భాగవతంలోని

స్ట్రీల పరిస్థితులు, వ్యక్తిత్వం ఎటువంటివో అంచనా వేయటమే ఈ వ్యాసం యొక్క ఉద్దేశ్యం.

భాగవతములోని డ్రీలు - వారు పాత్రలు కారు. వ్యక్తులు. కవి యొక్క ఊహాలోకము నుండి, లేఖిని ద్వారా జాలువారిన కల్పనాజనితమూర్తులు కారు. ఒకవ్పడు ఈ నేలపై నజీవముగా నడయాడిన మూర్తులు. కాబట్టి వారి యొక్క ప్రవర్తనలు, మాటలు వారి నిజమైన వ్యక్తిత్వాన్ని మనకు వాస్తవముగా అందిస్తాయి. కాబట్టి పోతన భాగవతములోని డ్రీ అంటే ఈ భారతావనిలో ఒకప్పడు నడయాడిన డ్రీ అని అధ్ధము చేసుకోవచ్చు. అయితే, మహా భారత కాలమును, ఆధునిక కాలములను పోల్చి చూస్తే సామాజిక, ఆర్థిక, రాజకీయ పరిస్థితులలో పూర్తి భిన్నమైన మార్పులు వచ్చాయి. అయినా వ్యక్తుల ప్రవర్తనలను బట్టి, అ కాలము నాటి నేపథ్యాన్ని ఆధారంగా చేసుకొని, ఏ కాలములోవైనా వారి యొక్క సహజ స్వభావములను విశ్లేషించవచ్చు.

ఉదాహరణకు భాగవతంలో ద్రౌపదిని తీసుకుందాం. ద్రౌపది ఉన్నతమైన వ్యక్తిత్వంతో స్ట్రీ జాతికే వన్నె తెచ్చే గుణ సంపదలతో అసమాన ధీరగా, వివేకవంతురాలిగా కనిపిస్తుంది. అశ్వత్థామ తన కుమారుల తలలు నరికి చంపాడని విని ద్రౌపది శోకార్తమై నేలకూలిపోయింది. ఇందుకు ప్రతీకారంగా అర్జునుడు అశ్వత్థామను త్రాళ్ళతో కట్టి పశువు వలె ఈడ్చుకొని వచ్చి ద్రౌపది ముందు పడవేసి చంపటానికి సిద్ధపడుతుండగా ద్రౌపది ఆపింది. ఆ సమయంలో ద్రౌపది చూపించిన కరుణ, పాటించిన సంయమనం అనితర సాధ్యం. ఐదుగురు కొడుకులను

పోగొట్టుకున్న దు:ఖంతో కూడిన ఆగ్రహావేశాలను అశ్వత్థామపై చూపించలేదు. పైగా మెల్లగా మృదువుగా అతనితో సంభాషించింది. "భూసురుడవు, బుద్ధి దయా భాసురుడవు... శిశుమారణ మాసుర కృత్యము ధర్మమగునే తండ్రీ!" అని సూటిగా ప్రశ్నించింది.

"ఉద్రకంబున రారు శ్వత్త ధరులై, యుద్ధావనిన్ లేరు, కిం చిద్దోహము నీకుఎ జేయరు, బలోత్సేకంబుతోఁ జీకటిన్ భ(దాకారులఁ బిన్న పావల రణ(సౌడ క్రియా హీనులన్

నిద్రాసక్తుల సంహరింప నకటా! నీ చేతులెట్లాడెనో?" - శ్రీమహా భాగవతము, 1-162

అని నిద్రపోతున్న వారిని, పిల్లలను చంపటానికి నీకు చేతులెట్లు వచ్చాయి? అని మృదు తీవ్ర స్వరముతో అడిగింది. ఇలా అడగటానికి ఎంతో గుండె దిటవు ఉండాలి. భీముడు అశ్వత్థామను చంపుతాననన్నప్పడు దౌపది అశ్వత్థామ తల్లియైన కృపిని తలచుకొంది. ''ద్రోణునితోపాటు సహగమనం చేయకుండా పుత్ర ్రేమతో ఇంటిలోనే ఉండిపోయిన ద్రోణపత్పి కృపి నేడు పుత్రకోకంతో ఎంత ద:ఖిస్తుందో కదా!" అని మాత్మ్మేపేమ అంటే ఏమిటో తెలియజెప్పింది. తన వలె పిల్లలను పోగొట్టుకొని మరొక తల్లి తనలాగా బాధ పడకూడదని భావించిన 'సుస్వభావ' ద్రౌపది. అయితే స్ట్రీ సహజమైన మాతృ స్వభావాన్నే ద్రౌపది ప్రదర్శించింది. ఇందులో విశేషమేమీ లేదు అని కూడా అనుకోవచ్చు కదా. ఇక్కడ చెప్పుకోదగిన మరో విశేషం ఉంది. అదేమిటంటే నిజానికి అశ్వత్థామ చిన్న పిల్లలను చంపేటంత క్రూరుడు కాడు. భారత కథ మొతాన్ని సరిగ్గా పరిశీలిస్తే ఈ విషయం బోధ పడుతుంది. అశ్వత్థామ అప్పడు చేసిన క్రూర చర్య అతని సహజ స్వభావము కాదు. యుద్ధములో తొడలు విరిగి పడి దీనావస్థలో అవసాన దశలో ఉన్న దుర్యోధనుని చూసిన ద:ఖోద్రేకములో అతడు చేసిన పని అది. అది కూడా పాండవులను చంపటమే అతని లక్ష్యం కానీ ఉపపాండవులను చంపటం కాదు. చీకటిలో తెలియక

పాండవులు అనుకొని వారి కుమారులను చంపాడు. అశ్వత్థామ కూడా తాను చేసిన నిందార్హమైన పనికి క్రుంగిపోతున్నాడు. "ఇట్లర్జునుండు దెచ్చి చూపిన బాలవధ జనిత లజ్జా పరాజ్మఖుండైన కృపి కొడుకు"ను చూచి దౌపది అతనికి నమస్కరించి దౌపది అతనితో మాట్లా డింది అని పోతన వర్ణించాడు. ఈ పరిస్థితులను అక్కడ ఉన్న మహామహులెవరూ గుర్తించలేదు. ఒకవేళ గుర్తిం చినా, దానిని అంగీకరించే స్థితిలో లేరు. కానీ ఒక్క దౌపది మాత్రమే వివేకంతో ఆలోచించింది. వ్యక్తుల సాధారణా సాధారణ (పవర్తనలను, వ్యక్తిత్వాలను, న్యాయాన్యాయాలను, ఒక నిర్ణయాన్ని తీసుకొని అమలు పరచిన తర్వాత జరిగే పరిణామాలను ఆవేశ పూరితము కాని స్థిరబుద్ధితో ఆలోచించగలిగిన (పజ్ఞావంతురాలు దౌపది.

కుంతీదేవి శ్రీకృష్ణని పరమాత్మునిగా తెలుసుకున్న గొప్ప జ్ఞానిగా కనబడుతుంది. అశ్వత్థామ ప్రయోగించిన బ్రహ్మశిరమనే అస్త్రము బారి నుండి ఉత్తరా గర్భమును సంరక్షించిన శ్రీకృష్ణని అనేక విధాలుగా స్తుతించింది.

"జవనిక మఱువున నాట్యంబు నలుపు నటుని చందంబున మాయా యవనికాంతరాళంబున నిలువం బడి నీ మహిమచేఁ

బరమహంసలు వివృత రాగద్వేషులు నిర్మలాత్ములు నయిన మునులకు సదృశ్యమానుండవయి పరిచ్ఛి న్నుండవు గాని నీవు మూఢదృక్కులు గుటుంబపతులు నగు మాకు నెట్లు దర్శనీయుండ వయ్యెదు? శ్రీకృష్ణ! వాసుదేవ!" అని శ్రీకృష్ణని పరమాత్మ తత్వాన్ని స్తుతించి ప్రార్థించింది.

భాగవతములో ఇంకా గాంధారి, సురుచి, సునీతి, సుకన్య, రేణుక మొదలగు స్ర్మీమార్తులు తమ ప్రత్యేకమైన వ్యక్తిత్వములతో ప్రసిధ్ధి పొందారు. ద్రౌపది, కుంతి, దేవహాతి వంటి వివేకమతులే కాక దితి వంటి వివేక హీనులు కూడా ఉన్నారు. కశ్యపుని భార్యయైన దితి సంతాన వాంఛతో మదనాతురయై సాయం సంధ్యా సమయమని, నిషిద్ధ సమయమున సంగమము తగదని

కశ్యపుడు చెప్పినా వినిపించుకోకుండా అతనిని అంగీ కరింపచేసి, హిరణ్యాక్ల హిరణ్యకశ్యపులనే లోకకంటకులకు తల్లియైన అపకీర్తిని కూడా మూటకట్టుకుంది. వివేక హీనులైన స్ట్రీల వల్ల లోకానికి జరిగే అనర్థాలకు ఇది మంచి ఉదాహరణగా నిలుస్తుంది. దితికి పూర్తి భిన్నమైన చరిత్ర దేవహూతిది. కర్టముడనే మహా తపస్వికి భార్యయై, నారాయణాంశయైన కపిలాచార్యుని కుమారునిగా పొంది ఆయన వల్ల వివిధ వేదాంత విషయాలను, తత్త్య జ్ఞానమును పొంది ధన్యురాలైంది దేవహూతి. దీతి కేవలము సంతానమును కోరుకొనగా దేవహూతి మాత్రము "తత్త్య సంహిత నాకు దవిలి తెలుపు సుతుని కృవ సేసి నను గావు సుజన వినుత!" అని వివేకముతో సత్సంతాన మును కోరుకొని, పొంది తరించింది.

భాగవతంలోని సప్తమ స్కంధములోని ప్రహ్లాద చరిత్రలో ధర్మరాజు యొక్క కోరికొపై నారదుడు స్ట్రీ ధర్మములను వివరిస్తాడు.

"నిలయము పాటించి నిర్మల దేహయై శృంగార మే ప్రొద్దుఁ జేయవలయు

సత్యప్రియాలాప చతురయై ప్రాణేశు చిత్తంబు (పేమ రంజింపవలయు

దాక్షిణ్య సంతోష ధర్మ మేధాదుల దైవతమని ట్రియుం దలపవలయు

నాథుఁడే పద్ధతి నడచు నా పద్ధతి నడచి సద్బంధుల నడపవలయు

మార్దవమునఁ బతికి మజ్జన భోజన శయన పాన రతులు జరపవలయు

విభుఎడు పతితుఎడైన వెలఎది పాత్రివత్య మహిమఁ బుణ్యుఁ జేసి మనుపవలయు"

- శ్రీమహా భాగవతము, 7 - 416

ఇక్కడ చెప్పిన ట్రీ ధర్మములు కొన్ని విడ్డూరముగా కనిపిస్తాయి. నాథుడే పద్ధతి నడిస్తే ఆ పద్ధతిలోనే ట్రీ నడవాలి. నిరంతరం భర్తను కనిపెట్టుకుని ఉండి పొద్దు తిరుగుడు పువ్వులాగా భర్తకు అనుగుణంగా తన చర్యలను తీర్చుకుంటూ ఉండాలి. ఇంకా విపరీతమే మంటే 'భర్త పతితుడైతే భార్య తన పాతిద్రత్య మహిమతో అతనిని మంచి మార్గములో పెట్టి రక్షించాలనటం. అయితే భాగవతంలో ఇటువంటివి బోధనల రూవంలోనే ఉన్నాయి గానీ, వీటికి ఉదాహరణలుగా నిలిచి తమ జీవితములను 'ధన్యము చేసుకొన్న' మహిళామణులెవరూ కన్పించరని చెప్పవచ్చు. ఇంకా భాగవతములో చెప్పిన స్ట్ ధర్మాలు ఇన్నీ అన్నీ కావు.

"తరుణి తన ప్రాణ వల్లభు, హరి భావముగా భజించి యతఁడును దానున్

సిరి కైవడి వర్తించును హరి లోకము నందు సంతతా నందమునన్"

- శ్రీమహా భాగవతము, 7 - 417

స్ట్రీ తన పతిని విష్ణనిగా భావించి సేవించాలి. అలా చేస్తే అనంతర కాలంలో వైకుంఠంలో వారు లక్ష్మీ నారాయణులై నిరంతరానందముతో వెలుగొందుతారు.

"ఉపవాసంబులు మ్రతములు, దపములు వేయేల? భర్త దైవత మని ని

ష్కల్మషతఁ గొల్చిన సాధ్వికి నృపవర! దుర్లభము లేదు నిఖిల జగములన్"

- శ్రీమహా భాగవతము, 7- 418

ఈ ధర్మములు శాశ్వత ధర్మములు కాలేకపోయాయి. కాల పరీక్షకు నిలబడలేక కాల్రవాహంలో కొట్టుకొని పోయాయని చెప్పవచ్చు. ఇందుకు ఆధునిక కాలంలో ఏర్పడిన అవగాహన, చైతన్యములు కారణములు. ఇందులో డ్రీల కంటె పురుషుల పాత్రయే అధికం. ఏ పురుషులైతే డ్రీలను అణచివేసి వారి దీనస్థితికి కారణమయ్యారో, ఆ పురుషులే వారిలో చైతన్యాన్ని తీసుకొని రావటానికి, వారిని ఉన్నత స్థితిలో నిలపటానికి ప్రథమ కారణమవటం ఒక వింత.

పూర్వ కాలములో స్త్రీలు ఎదుర్కొన్న భయంకర పరిస్థితులు ట్రస్తుత కాలములో లేకపోయినా, నేటికీ మహిళల పట్ల వివక్ష కొంత కొనసాగుతోందన్నది కాదనలేని సత్యం. భగవంతుని సృష్టిలో అపూర్వమైనది మానవజాతి. అందులో డ్రీ పురుషులిరువురూ సమానులే. సమానంగానే భూమి మీద జన్మించారు, అయినా ఎందుకో నేటికీ పురుషులు డ్రీలను తమ కంటె తక్కువ వారని అను కుంటారు. డ్రీలను తమ కని వారని అనుకుంటారు, వారి చేత పనులు చేయించుకోవటం తమ హక్కుగా భావిస్తారు. కుల, మత, వర్గ, జాతి పరమైన అహంకారాల వంటిదే ఈ పురుషాహంకార స్వభావమని భావించవచ్చు. తెలివితేటలలో, ఆలోచనలలో ఇద్దరూ సమానులే అయినా మగవారు మాత్రం దానిని అంగీకరించరు. తమ కంటె హూదాలో, అధికార పదవిలో ఎక్కువ స్థాయిలో ఆడవారు ఉండటాన్ని చాలామంది మగవాళ్ళు సహించ లేరు. "డ్రీ బుద్ధి: ప్రళయంకరీ" అని ఒక దిక్కుమాలిన స్టేటిమెంట్ ఇచ్చి పారేసి, ఆడవాళ్ళ వలన పురాణాలలో,

చరిత్రలో జరిగిన అనర్థాలను పదుల సంఖ్యలో చెప్పే మగవారు అవి కాకుండా మిగిలినవన్నీ పురుషుల బుద్ధి వల్లనే జరిగాయని మాత్రం అసలు ఒప్పకోరు. (స్ట్రీలపై తమ ఆధిపత్యాన్ని నిరూపించటానికి భౌతికంగా దాడులు చేయటమే సరియైన మార్గమని చాలామంది మగవాళ్ళు నమ్ముతారు. కానీ (స్టీలను పురుషులు తమ బానిసలుగా భావించకూడదు. అలాగని వారిని పైనుంచి (కిందికి దిగి వచ్చిన దేవతామూర్తులనీ, (స్టీలే సమన్త విశ్వానికీ సర్వస్వమనీ నిత్యమూ కీర్తిస్తూ ఉండవలసిన అగత్యము కూడా లేదు. మహిళలను మహిళలుగా, తమ సాటి వ్యక్తులుగా గుర్తించి వారి పనులను వారిని చేసుకోనిస్తే చాలు. అప్పడు ఈ భువి స్వర్గమై విలసిల్లుతుంది.

మంగళం మహత్.

